Mo Jems Ginofena

Hwa buk enaig esog

Jems ogna Godna elim enaig ogfuiagim sa ne lahlag nihe pahluhu asa ehe nup lahlag mo ohna buk wa ginofena. Afa ehe og sa ma heafna mom numwehe anuwenafi asa ehe nup waskwas mo sihiagena.

Afa ehe enaig kigfutug mo sihina og, "Afa nofeka Sisasim olug onigig behig fena. Amo, sa ne mingnag elim lahlag nihe esenim. Enag lahlag nihe ogfug nembeafgelni olug onigig eba inimfeg.

1 Kamba Jems. Kamba God i Ainiyag Sisas Krais i enagna gafungag feagig el. Amang God saw-iegba, enam ka pahlukugum. Israel el autinam ming gugyi gohona enag pufambona, enagna bigel nub lual gohka, ena na mingnagwo Sisasna ati na fesaig, eso mingnagwo na nimbeafena kimbigim hwatigim ahua minifeg mingnag elni kimbigwa gohka. Ka nem ohuna mo enag gino-fofen enag koka nem osonum negeli sifakali.

Bigim gihnagba pugunimbi, eba bigim kifutinif

2-3 Negelmbi na kana nilite, ati na anuana fig, mayi nem amang amangba negelni olningigimba gihnimbi, ena gihnagmba mayi nem fenimbi na kifutye gofohogba, emba God nem osonif "Negelni olningugugba yininewug feg." Enaig nesegba, eso kifutye gofohonam gihinagba enam enag wambahufi. Enag mayi ahanaig gihnogmba

nem pugunimba, emba eso enaig sihi, “Gihnagba
enag lahlagba.”
4 Eso esinim kifutye gofohonam eso kinig enag
wambahwi, enaigmba nesimbi emba na kifu-
tinim, kifutininem newug na fif. Amang amang
gihnagba nem esenigbi gweyi yikanam awaiegba,
emba mas nem awaieni amang amang Godna
minag ahuag esel enag mas nem awaieni kifutieg
newug na gofwehe fuf.

Aman Godna olningigim etetiagegmba, eso ma Godum sahnai

5 Negel aman mungwamba Godna olningigim
minag kag esel enamba esenam etetiagegmba,
enaig elbi ma esenam Godum sahanai eso God
enag esenam ogfunagef mungwal elim God ehe
numwehe ogfunagef, Godba nalig olningugug
enag faiyif, mas esenam nunumuangoi aman esel
ehim sahanag enamba.
6 Enam enag eso ma numwehenam olningnam
fanam eso enaig numwehe olningigba Godba
emba wa kwegofuf. Wesenam Godum olningnam
enag wahiaf enai wa olif, “Godba kam kwego-
foime awaime?” Aman enaig sambaga olniba
feimba, emba enaig eseiba li lofug feg mayi
fufwei boimba eso liyim awiawugum pefuafaka
fefak, enaig el wa fef.
7 Aman enaig sambaga olnimba feimba, amang
fegim enaig el enag ogum, “Emba God kam kwe-
gofuf amang amangim enag.” Amanba esenam
enai sambaga olnimba feimba, mas yuhwafei
God ehim kwegofwagim enag, emba awaief! God
ehim enag mas esenam amang amangba faiyi.

8 Emba el enag sambaga olni wa fenam, asika
asika wa fef mas mungwa mina sufugmba yikai,
enag ahnaig God elim enam kwegfoahmo?

Aman mambiyig fei afa amang amang amang numbni fei enaig enag esi ma Godum mungo sifakal ahfenai.

9 Aman nilite esenam amang amang hwanig
feimba, eso ma esenam ol lahlafenam Godum,
enag sifkalenai. God ehim esel gufifukug, mang
yusug elmo, yawamba ati Godna feg eso enam
enag ma sifakalenai.
10 Aman nilite amang amang numbni fenam es-
egim, Sisasim olingnagba yuwanawo sisiyi alaw-
ieg fena ehefum enag, yawawo Godna fegim fahe-
gageg olingigim ehefum enag opigim Godna feg
eso ma esenam enam ol lahlafenam sifakalenai.
Elimba ati anuanafeg, aman yuwanam amang
amang numbni fena enag, enag yikagna awaief,
lanaipos sisig lofug fenam eso wa yikagna awaief.
11 Enaig ati big anuana fig osui pukogum
nal bafeg lige ambiging lofug enaig mungwal
linkfeng hutiatanig betenai enag eheasafegim
kwehlasaig. Sisig enag yuwanawo lahlag fena
eso fufegu awaieg. Gwenaig feg el gimba amang
amang numbni lahlag fegim ahnaig ahnaig ga-
fungag enag eseagakagim eso eseg wahagim enag
enag gweyi awaief.

Elim gihinag mo

12 Aman kifutig gohonam ahanaig kinig enag
wamb fimba, eso ma esenam sifakal nahlum fefi.
Ena gihnagim enag flafu aitiagmba, emba esei
God ehim wani agagim enag esenaimba hegeg

agag fef. Enaig enag wa esef God ese flafukaitig
enaihwaba God wa hegeg agag enag faiyif. Aman
Godum membe fenagmba, God ehim enag nin-
imo newugum enag osonag.
13 Elim enag amang amang gihnaimba pugu-
naiba enaig gihnagim ena wa fei ka enai olim,
“God kam esenagba ena amtakwalig enag keseg.”
Eba awai! Ahnaig amtakwalig Godum tukifehmo
God ena, afa God enag mas esenam elimbi wamb-
nam amtakwaligwamba esenifi.
14 Emba el eheafena olugehe enaigmba eseagef.
Ehefena olugehe amang amangim enam nan-
gogum eso membena kagim og “Ka fam”, eso
ehefena sawiegwa amtakwaliagegim ehim tuki
waniki enag amtakwalig esegim.
15 Enag elni sawieg amtakwalig enag enaig
eseagef. Angwafig enugni esohwi esfafef, eso
gweyi numbigim lual fukuaf. El enag enaig esef,
enaba lual lofug, amang amang amtakwalig ehe-
fena enag eseagef, enag amtakwalig enag gweyi
numbigim pugugum eseagakagim gweyi wahag
mungo fegim, el enag mas God i hegeg ahagafi.

16 Kana nilite newug, nofekesinim olningim
God kam tukifek wanikigim enag amtakwalig ena
keseg. God ehe enaigba mas esei.
17 Mungwalyi amang amang newug esel esegim
yusug faiyig esel, enamba God mungo faiyini.
God mungo bigim lahlag enag faiyini. Ena God
Humwan mungwal afwambusugbi ehe mungo
eseagena. Ena God Humwan enag osuwi gamba
eseagena, mas esenam wahigimba fei osuwi
sungwag lofug esel eseg yuwanam kwiye fena,

enengim tumena. Enaigmba God mas esei.
18 Emba awai! Emba esegim eheafena saw-
iegim mungo gweli pahalukug esegim bigelni
humwan fenig. Ehena nihemo newug enag
esenigeg bigim fukugum Enag esegim bigim
enam, God onugum bigim Ainiyag, ehefena lu-
alim enam, eso enengim mingnag elgimba Godna
feasainam eso bigel lofug fef.

Na mo higinifinim afa pahaluka ahuag fi

19 Nilite, ka nem membenemug fenig, nume-
henim enaig olinginim yikagna esinim mingnag
elni mom enag higugifinim, afa eso afa liyaw
afwahalanam enengim piske sihiage. Nofeka
esinim yikagna ehim nunumoingai fim.
20 Nunumu olningig mas bigim kwagani Godna
minagam ahuagimba.
21 Enaig agataikug ahnaig ahnaig amtakwalig
klambalig esel ahunanam mungwal pugunug-
wageg, enam enag tatugonam hwatiagi, eso nim-
befum wambu apeigonam ambogonam Godna
ahanai singag mungo fi, ehefena mom enag
numwehe higni. Ena moamba negelni sung-
wagim kwaganam kifuti gofwahinifeafuf.

22 Nogofeka ena mom enag yusug hig hwatim
pahaluk ahua hwanig. Enaigmba nesimbi emba
nimbefena olugum na esigim mwakwaleonug.
Numwehinim ena mom enag wambinim paha-
giahu.
23-24 Aman ena mom higna wahianam, ese
pahalukwia hwanigmba emba enaig eseg, aman

eheafena nohmbosugum enag bunofwa nangogum afa bunofe fakagim, yikagna etetig nohmbosug enag enumwana eyi ahnaig ehe feg.

25 Godna mulug mo enag bigim wambugum yusug gofohog feg (enaig fegim li we hwanig lofug) ena momba ninem newug fegim yuhwa sufug lahlag newug feg. Afa aman ena mom enag numwehenam fanam nangofimba, eso ena mom enag gwese pahlukwiafim ba ena mom mas eteti wahiaiba aman enaigmba eseimba emba sifakalig wa fef mungwal esel amang amang eseagegim enamwo.

26 Aman enaig ol nofefemba, “Kamba Godim pahlukuag el ka feg,” emba enaig elbi eseg mas eheafena megigim numehiageg mo, eheafena minag esegim Godim pahlukuag eseg Godna moaba esim eskum fatig, mas nufunam Godna mom pahlukui, emba esegim ehafena olugum enag ehe moakwalenag.

27 Aban lualim buluagim awagafag hwanigim enam lahla fenuge, afa angwafigim ligagim wahag enam enag yuwiginim lahlafehiagi olkinigni feasaigmba, afa mingwo enaig fegmba eheafena minag ahuag ena yuhwa lahla feagig afa ohuna betenai elim amtakwal olni enaig mas fehiagigmo, aman enaig esegmba Godna nofwa eheafena minag Godum pahlukug enaig enag gweyi yuhwafeg, ati numweheg gufogbu, olug yini newug feg.

2

Nogofe kesinim amangalimwo lahla fehiagi afa

amangalimwo amtakwalehiagi.

1 Kana nilite, bimbeafena Ainiyag, Sisas Krais
ofwanai puko fulok kifutuk lahlag newug feg.
Ehim enam na olinginigmba pahaluk ahuagmba
enag, nogofeka enaig esinim, aman amang
amang numbi esel enamwo lahal fehiagi, afa
aman amang amang hwanig esel enamwo amtak-
walehiagi. Nogofeka enaig esinim.
2 Aman lahlag lofug agiagenam enaig esel
bonam negilni lotu lalagam sahwagba, afa ming
el lofug amtakwalig agiagigna ehe gamba bo
sahwagba,
3 atiame enaig nesfafif? Na esig el esel
lofug lahlag agiagembok, enamwo na figim sia
lahlagwa washwik, afa ming el esel lofug am-
takwalig agiagembok, enamwo na esigim nogog,
“Bonam, sohyi gofum ohiyi bonam betewa mong
muhwa pegafum.”
4 Na suenaig eseahugmba, emba enaig na
esigim na wambugum fahegehiagig nimbefena
olug amtakwaligna. Atiame enaig nes fafif?

5 Nilite, ka nem membenewug fenig, enag
kana mom numwehe higi. Afa el amang amang
hwanig wanai feg, afa enag elimba God ati gisfuh-
watig of ma kam hogonam olingini fi. Yuwanam
God ninimo kifutuk mo newug osona og, amangal
esinim ehim membenewug fenimbi emba ehelim
enag wambnam ehe agagwa wasanif.
6 Afa nesigim el amang amang hwanig wanaim
enam na ahwanifegonug. Afa ka nem sah-
nim, amangalwo nem esigim amtakwalehiagini?
Afa emba amangal nem wanahugum kotgamba

fegonug? Emba gwena elho amang amang
numbiniho enaigba nem esegonug.
7 Godba emba esegim nem wa wambugum
Sisasna wunehala lahlagwo nem wasanig. Fegba
na Sisasna el feasaig, afa el amang amang numb-
niwo enawo, emba esigim Sisasna wunehala
lahlagim enam figim amtakwal mo sihinagigim
kiapase fig.

8 God nihemo kani mungo fainig, mingnag
nihemo enag eseg li mog lofug feg. Enag ni-
hemo enaig mo "Asa na esegim nimbefum na
membigim lahlafeagig asa guenaig esei mingnag
elim gimba membenim suwaulafehiagi." Nenaig
esinim enag nihe mom pataluk ahfuimba, emba
Esinim enaig lahlag na esif.
9 Afa na enaig esinim mingnag el numbni
fena enamwo na embegonu lahlafehiagegba afa
mingnag el amang amang hwanig enamwo na
kwisigonu amtakwalehiagegba, eseba na fiimbi,
emba nimbefum amtakwalig eseagif. Nihemo
enag nem ati ogfunug na esigim amtakwalig na
feasaig ena nihemom na tutofihiafigim flafug.
10 Aman esenam mungwal nihemom enag pa-
halukuanam, afa amang mungo nihemom fla-
fumba, emba ati amtakwaleg, mungwali nihe-
mom enag flafug.
11 Ati big olinigig God enaig mo osog, "Nofeka
angwafig awagwanaim flafatinam fam," afa
"Nofeka esenam el tigeakam." Afa na esenam
angwafig awagwanai flafati hugufa hwanig na fe-
nam, afa na elim mungo tigekag enaig mungo na
fenam, emba mungwali nihemom enag gweliehe

na flafog.
12 Enam enag esini olingi enengimba God
newa esenam fahegenugug fef, ena nihemom
pahaluk ahuagim enag. Enag Godna nihemo
enag enaig osog, “Nimbefum na membenagim
na lahlafeafag eso gwenaig mingnag elim gimba
gweseni.” Autinam osohwi amtakwalig ahnaig
ahnaig big eseahufena, we osohwi liyim kike-
fukog enaig lofugbi big feasaina. Afa enag
yawamba Godna nihemo enag bigim wambugum
li lofug enaig big we hwanig pitiga feg ambagam
gofohog feg. Enaig esinim eso ena nihemom enag
pahalukuafimba eso moi minag kagi enag yuhwa
gweyi ahuafi.
13 Afa aman esenam mingnag elim afafeni
hwanigba, emba wa God ehim esenam fahege-
fanam, God enamba mas afafenai. Afa aman ese-
nam mingnag elim enag afafenigba, emba enaig
eseg amang amtakwalig esenamoho. Afafug es-
egim enag, emba God ehem afafenai.
14 Kana nilite, aman wa sof wa ofei, “Kamba
Sisasim olingenag el,” afa ehefena gohnegim
enag lahlafeaka hwanig, elimba Sisasim olningna
kag newug enag ehena olyi goho hwanig feg.
Enag olningba ehim kwegfoime enag hegeg aga-
fuf? Emba awai newug!
15 Afa aman nisa, mulual esinim lofug hwanig
ninegegba emba wohof hwanig feg
16 afa esinim negelyinai aman mulwangag
enaig mo wosof, “Ma God ne lahla feafai na
esei lofug lahlag fati afa mas nem ninegei afa
na wohof ne fei.” Afa naman enaig mo osonam
elim enag, afa nesenam ohof lofugna lahlafe

fa hwanigba enaig elim enag, afa enaig mo bi-
hinigba elim enag emba asenam ena elim enag
kwegofuf? Awai!
17 Enaig elni olungugug bihinig enag emba
esegim mom bihinig yusug feg. Olungugug
mungo fenam, afa amang amang esel eseagigwo
hwanig eseli enag olungugug mom bihinigwo
yusug fegim, emba olningig enag wahag feg.

18 Afa naman enaig mo wa osogof, "Kawo
olungugug feg, afa wa nawo lahlag minag kag
enaig feg." Emba kikewa enaig mo nem osonaf,
"Ahnaig nesenam, kam ogfunahmo na minagim
kag lahlaka feg hwanig afa wankeneg olungugug
na feg? Enaig enag ahnaig neseahmo? Kikehmba
sa ka esei minag lahlag kag enag ka eseagei,
lahlag minag kag enag sa ka esei kikefena olning
olungugug newugum enam ogfunagef." Ka nem
enaig mo osonaf.
19 Ati na enai anuana fig, God ena mungwehe
aga. Enai olmbi na feimba, emba yuhwaho
feg. Satanba (ming wunehalamba Wuflog), ehena
nihiyinai enag ehngamba ati enai anuanafig, God
enag mungwehe aga. Enaig anuanafig, esigim afa
Godum embefenag enag kukugia faka fig.
20 Mwetetig elna olningig mungo na fenam, afa
enaig gamba na esenam, lahlag minag kag enag
na fe hwanigba, emba nyana olningigba yusug
feg. Emba enaig ka nem numwehe ogfunaf, enaig
na membegho?
21 Autinam bigelni simbiagag Abraham es-
ena eheafena legim Aisakim fanam ona na tige
suwiwa tuhulu lanam Godum faiyim. Enaig mayi

ona nawo tigenam, enaig Abraham Godna mom pahlukuk, God enag enam nangonam eso God ehim enag sufug lahlag newug el moaogona.

22 Ati nolningig ehena minag kag lahlag enag enaig esenam eso ehena olningigwo enag gweyi yuhwa newug feagena.

23 Ena mo God enag autinam esel esonamba eso mingnag el ginofini. Ena mo enaig osona, “Abraham esenam Godum enaig olningena, enaig olningig enag God nangona osona ogum ‘Abraham ba yuhwa sufug el newug feg’.” God enaig osona eso mingnag el Abrahamum enaig sifafifini, “Godna hiheg newug.”

24 Enag enaig ka nem ati ogfunig, enag ati nolningig, olningig mungwamba mas Godna nofwa enag yuhwafei, afa aman minag kagim gamba lahlag feimba, enaig elbi, Godna nofwa enag yuhwa newug feg.

25 Afa Rehap gamba gwenaig minag kagim lahlafena, eso God enaig osona ogum yuhwa newug sufug angwafig. Autinam Rehap enaig esekafena angwafig amtakwalig fena. Afa sumiyimwo enag angwafig enag enaig fena. Mayi Josua el sambagam ningihiaogonamba Jeriko kimbig naligim, bom kukog el sambaga enag, enam fahegagahfekagim, afa eso ahkanam Rehapna lalawa ahpuguna, mayi Jerikonai el ogona, “Nawo patigiagkaogum,” Rehap enaig esenam, olinam ena sambaga elni Godba yinim newug feg, enaig olinam enag Rehap el sambagam enam kwegfwaogona, wamtinam kumwatigina afa ming mina ningihiaogona, eso Jerikonai el mas patigigmo.

Rehap enaig esenam, enag God Rehapim lahlag moaogona (ogum ati yuhwafeg).
26 Ati big olningig enam enag, elig enag sungwag hwanigba emba esegim ati wahag. Afa gwenaig feg aman esegim olningig bihini fegim afa minag kag lahlag eseg hwanigba, emba ehena olningig enag esegim wahag lofug feg.

3

Nimbefena ningalni melegim numohsaf wambufehufum

1 Nilite, nogofeka etitinim el ogfugonugug el fim, enaig gafungagim enag. Ati bi olingig, enengimba God wa ogfugonugug el tisam enam numwehe newug fahegenugef afa mingnag Kristen elimwo afwahalana fahegenugef.
2 Big wahig mungwalyi ahnaig ahnaig wesigimba big esig fapegof afa esenam aman el mungoga amtakwalig mo enag ehena mengwo pugua hwanigba emba esegim lahlag el newug feg. Emba esenam ehefena eligim mungwalyi gamba enag numohsafefuku.
3 Ati big anuana fig big esigim ain tofagna hos sisim enag memtowa angangim kaga tigegim weana huhugeagegim esegim enag enanayi kikehalagim fag oghuhnife. Big esfafif amang enag ahnaig ahnaig big osofifimbi emba sis hos ehe enaig esef, enaig big ehim enag esinim eligim nalig enam big we wesigna wahigi fehiagif.
4 Afa big siplalam gamba olingig siplala enag nalig ehe fegim, afa fufwei nalig fagim asim famba ogna okum siplalam enam afa ena siplala

naligyi stia amta wesig ati enanayi oghuag sip kepten asim kagim mwaogogum eso fag enanayi okuk. Afa gwenaig feg li nalig fegim eso we wesig na pifuakug eso ahana minagam og ma kai enamba we wesigni pifuagim fsafakug.

5 Meleg gamba gwenaig fegim eseg, meleg enag wesig newug fegim afa enaig esegim motonugegim mo pagpagiahiagi. Ati na anuanafig suwi gamba yuwanam amtawesig newug fegim emba esef pugunam naliagenam eso pos nalig lagef sangwal nahalum, enaig feg.

6 Bigna meleg gamba enaig fig, enag suwelofug leageg. Elig mewa wesigehe fegim, eso esegim ena numbiageg ahanaig amtakwalig etini enag, esegim eso eligim wo mungwal kagef elig ena gweyi pugugum amtagwalig fef. Ena meleg enag esegim suwe lofug enaig wesig meyig pugugum lakagim. Enaig Satan enag amang amang amtakwalig esena, afa eso suwi lofug enaig esena enag ehe suwi enag wehlana.

7 El enag esigim mungwal sis sangwalyinai enag, ahanaig sis, tuafig, sombine, sawug enam wambugum yuwigigbi numo sahfefaf elni ningagawa nihiyi gofohogum yuhwa esig elni mom ang higugig pahlukahuf. Autinam enaig esini afa enam enag yawangamba gwenaig esig.

8 Afa as aman melegim numosafefagim yuhwafegmo gwenaig sisim esegonug, ahnaig esigim melegim enag numosafefahmo? Emba awai! Emba esigim wahig memtog enag wahigi wahigifig ahanaig mo amtakwalig. Wahig esigim ahanaig mo amtakwalig eseagig, mo gwenag ag-

isuwi lofug fegim. Mo amtakwalig enag gwenaig
feg.
9 Mengigwo big lahlag mwaogogog Ainiyag mi
bimbeafena Humwan mi enag. Afa God enag
big elim enag mungwal eseagenam wasana ehef
lofug enaig esel, afa big mengigna enag mingnag
el, enam gamba God eseagena, elim enam big
amtakwalehiagig.
10 Mungwa mengigwa mo sabaga ahfeg,
yuwanam Godum lahlag mwaogonag afa
enengim mingnag elim amtakwalig mo feg.
Nilite, big nofei enaig esim.
11 Mas ahana bu bete meg mungo yinai esegim
enaig pugugmo? Yuwanam bu lahlag pugug afa
enegim bu nuhwefni amtak pugug. Ahnaig bu
enag pugug? Emba awai newug!

12 Nilite, hwatamba enaig eseime, hwata-
mof lenam wahigifenam, ming lifugum sigeime?
Afa baf li gimba enaig eseime fug ena lenam
wahigifenam hwatamofugum sigeime? Emba
awai newug! Afa gwenaig feg bu nuhwefni enag
pugunam mas lahlag bumba pugui. Afa ahnaig
big elni meleg gwenaig esihmo?

13 Negelyinai aman mugo lahlag olug anuana
olugnigug fegba, asa mesenam minag ka lahlag
enag gohminifei yuhwa lahlag. Afwahalana so
enaig esenam Godna singag fenam, enaig esegba,
eso ehefena minag kag lahlag enag esena ming-
nag elim enaigim ogfuni ehefena olungugugwo
enag lahlag newug feg.
14 Afa atiame mingnag negelyinai amtakwalig
olug enaig esig na fegonugig mingnag elim afa

ne enaig eseime nimbefena wunehalamwo hog-
nam nalig newug fukwalagom sisiyigam, nenaig
esigim nofeka enam sifakalinim. Enaigba nesigbi
na Godna nihemom enag na yafiflag, na mwak-
wal lofug ga na feg.

15 Enaig olungugugba enam God mas faigmo,
elimba ohuna betenai, enai olungugugba Godna
Sungwagna, Holi Spirit, enam mas faigmo emba
awai newug, emba enaig ol ungugug enag Satan
Wuflogna nihiyinai feg.

16 Mayi mingnag elmbi ahanaig amtakwalig
esinim mingnag elim amtakwalig esegonugimbi,
esinim ehefena wunehalam gufyi fukwalago-
nam sisiyi hugnam amtakwalehiagigmbi, enaig
elni nihiyi enaig gohonugum eseagahugba, eba
esigim, mungwal enaig enag amtakwale sungofig,
yuhwa fe hwanig ahanaig amtakwalig esigim
gweyi pugugum amtakwalig newug feageg.

17 Aman lahlag olungugugna enag God faini,
emba enaig esfafef lahlag olug enag eseagegim
ahnaig ahnaig amtakwalig olungugug sahkenig,
afa ming gwenaig feg mungo olugna lahlag fe-
hiagig (afwahalana lahlag fehiagig) afa ming
gamba enaig feg mingnag elim enag enana ol-
ningnim afwahlana fahegiahiageg, afa ming gwe-
naig feg afwahalana lahlag olug mingnag elni
mom higinigim afwahalana ena mom enag pa-
halukwiag afa ming gwenaig feg mingnag elim
nangwagegim afa wahanig nemog fenageg kwa-
ganyeg feg afa ming gwenaig feg mungo kafolug
moakulug mungo enaig feg mungwal elim enag
afa ming gwenaig feg mas mwakwalenagegba fei,

emba inim mo fegim. Godna mo lahlag nemo feg.
18 Aman afwahalana olug eseagegba mungolug
mungwalim enag enaig lofug. Afwahlana olug
enag nog lofug. El enag ena nog yihignam eso fug
gweyi pugugum lahlag feakef mungwal gohmine-
fef. Ena fug enag enaig feg, emba elni minag enag
enaig lahlag newug wa fef, eso ming el gimba
gwenaig pahalukahuaminife.

4

1 Bagageahug nunumu enag ahana minagam
fa puguf negelniyi enag? Ati enai olningig na
fig nogof, "Ka kifutuk esenam amang amang ena
kikefum wambugim lahlag olug sifakalig ka fim."
Enaig olug enag mungo mungog elni olyi enag
enaig fenig enaig olnigig ol mewa enag eseagig
enaig goh. Olningig enag olyi nugwagegim enai
bagagig fig.
2 Amang amang enag nog kawo nog ka esinim
wambugim, afa na wambugig hwanig mas figmo
eso nesigim elim enag nog ka kukwag sungofena.
Na hognam esigim memb nalig newug feagigim,
afa na wambu hwanig figim mayi awaiegba
eso na hognam olug kakagegim na nunumuin-
gayi fig. Godum na esi sahnimo amang amang
wambugum enag, enag nesigim wambu hwanig
gik amang amang enag.
3 Enanayi na amtakwalig olug enaig feg, yuhwa
feasaig hwanig. Enaig na ahananam esigim
Godum sahinigbi amang amang enag nog "Ka
wambum enam," afa so na wambug hwanig
figim. Nogog ka esi wambunim eso nimbefum
mungo lahla feagim, enana enag.

4 God ati nem esegim wambuk, afa nesigim biskigim ohuna betenaigam ahug, Godum na enaig wahiagba, agataikuna gofwamineg lofug enaig na fig. Amangal enaig esigim ohuna betenaim na membigim enaig eseahugba, emba Godum ehe na amtakwalefigim kwisinig.

5 Baibel enag enaig mo esog, “God ehefena Sungwagim esel big elni olyi washog. Ena Sungwag kifutuk newug enag bigim memb nalig newug fenig bigim enag og, ‘Kana mungo ma fi.’ ” Afa enag Baibel mo ba, amang nogog, yusug mom bihinigho?

6 Enaig nesigbi amtakwalig, afa God enag enaig eseg emba bigim kusguni nalig nemug fenugegim afa fegim bigim kwaganig feg ehefena mom pahlukahuagim. Baibel mo enaig osona;

God kalambalig elimbi pega wambupefef, afa aman el ehefum pegaugug opeigba Godna singa fegba enag enaig elimbi, God kisigu nalig fenigim kwaganig feg. *Snd 3:34*

7 Nimbefum nimbehe enaig esi epikunam Godna singag finim gofwehe, ehefena mom pahlugafum. Enaig esi, Satan Uflogumo plau-wofati emba sa esenam Satan ehenag embem ikai.

8 Enaig esinim ahunam Godna muhwa apuku-goimba, afa God gamba gwenaig esefe bonam negelni muhla fenif nem wangafuf. Amangam amtakwalig esahugba eso nimbeafngalni olugum enag gigiafeaginim lahlag feagi, gwenaig big ningagagim buwa suflagim lahlag feagig enaig olugum ma fei. Amangal esinim sambaga olni

figbi, emba asa ming amtakwalig olugummo enamo hwatigoi.

9 Nimbefum fahegaginim olningugi amtakwalig newug esel na fegig enam, enam ahwanif fenim, eso enam kinig finim wewu fei, titige hwatinim wahigifinim afa esinim weawu numwehenim nalig ogoi, yawo esel na sifakalig afa enam enag wahigifinim olkinig nalig newug fegi.

10 Nimbefum enag pegaugupinam, ahwanifinim, enaig apeigonam Ainiyagna singag fe, enaig nesiimbi, emba Ainiyag nyana wunehalam gufiyi wembufukuf.

11 Kristen nilite, nogofei ka sumigim amtakwal mo wagonuf mingnag Kristen nilitem. Aban enaig nilitem esenaimba, elimba Godna nihemom enag og amtakwalig feg. Afa na Godna nihemom fahigagenam oi amtakwalig, enag elimba nesegba mas na Godna nihemom pahlukugmo. Awali nemug. Jas amtak lofug na feg.

12 Afa amang fegim na jas lofug enaig feg? Mungwehe enaigba feg nihemo lahlag faiyigi afa ahnaig ahnaig fahegehianugeg jas yininewug enag esel feg, enamba God mungwehe feg. Ehe mungwehe yuhwa newugba fegim mingnag elim enag wankeneg hegeg augwiagim fafaiyif afa mingnag elimwo enamwo amtakwalehiagef. Ehe mungwehe enaig kifutukba feg. Afa naman enai olimbi na feageg, na enai ol unguguegim mingnag elim fahegehianigigmba enaigba? Enaigba amtakwalig!

13 Amangal na enaig mo osogoimba, “Yuwai me big ahuf, sini me big ahuf ming kimbig naligim

enam nesinim stua gafungag lofug enaig feagigim
mungo krismas ga enaig. Neso esinim mani nalig
gi enag numwehenim wambum." Amangal na
enaig mo osogoimba, elimba ka nem enaig mo
osonug,
14 amang na enai olig, Godim na etetinig,
negelbi anuanamo amang ehe amangwo pu-
gunufe sinimba. Negelni augagba ahnaig maia?
Nemba leango lofug enaig feasaig, yikagna pe-
bogum asa fukukag gweyi awaieg.
15 Enaigba ohunaig mo ehe osogoi, "Ainiyag na
membugba, siini i esinag i enag yisehe big aug-
wiafuf, anuanamo amansihe bigim pigif. Afa ehe
membegba, emba sa big ahnaig ahnaig gafungag
ga enag eseagi." Enaig mo ga ehe osogoi, emba
yuhwa feg.
16 Afa enaig nimbefum enag nesig, nim-
befna olyi kalambalig enag nesegigim mingawo
nimbefena wunehalamwo gufigim fukwalgog.
Enaig kalambalig enag elimba enaho amtakwalig
newugba feg.
17 Aman enam enag kag suwealagim enam
ati anuana fegim afa enam enag pahlukuag
hwanigba, elimba gweliehe amtakwalig enag es-
eageg.

5

1 Yawo hig nimbehe el amang amang numpni
enag, numwehe olningugi, emba olkinig nalig
nem pugunuf, enag ati esinim, nimbefena kinig
naligim enag afafenim wewat nalig ogufum.

2 Negelni amang amang gawig enag, wa-
hegageg na nuwageg mungwalyi nongiagefe
negelni lofug mungwal enag kinkenig ahagag ofi.
3 Nimbefngalni golum silvam enag nyana
bwambugugenugofe. Ena bwambugug enag
emba esenam amang amang amtakwalig esel na
eseagehufena enag esinim wambuk apekgof nim-
beafngalni eligim enawa nem eseasaif suwi lag
lofeasaif. Bete awaiegim ati muhwa ofe, enana
wa kanam awaief, afa enag negel enag gwesigim
mahiyim mungwal gawig enag na wambugigim
mungowa nuwagahu.
4 Numwehe nangwinim higugi! Nibeafngalni
aso gafungag wanai elim enag ehelni mani enag
na yuhwa faiyigog hwanig. Ehengelni mani
nalig enag na nimbefum wambuk, ena man enag
wunonuk amtakwalig esel na esegonug. Afa eso
gafungag wanai el enag wewat ogog. Ena ehelni
wewat enag yikagim Ainiyagna ang megam sa-
hog. Enag Ainiyag enag ofwanaini betenaini,
enag mungwalni Ainiyag.
5 Na wahig ohuna bete wa enag ogwieahba, na
lahlag ogugum, amang amang mungwal enag na
wambugigim nimbefum mungo na lahlafeagig.
Nimbefum esigim elig numbiageasaig, enaig ne-
sigim nimbefum enag meini feasaig sis lofug
kuwagim ahagag lofug na feasaig. Nimbefum
enag nesigim sis nalig osohwi fa tata lofug na
fig wohof nalig ahagagim eso muhwa tigigim ofe,
enaig lofug na fig.
6 Nesig wanigim tigekigim sufug elim enag ah-
naig ahnaig esihwanig elim enag, afa nem mung-

wag tige hwanig esmunagim na kugwagsungog fig.

7 Enaig fenamba, nilite, esinim olug kifu-
tiaginim afwahalana kwisieg augwiag finim,
nisanafafum Ainiyagba emba wa bof. Enam
elingi aso yihugug el esel esig, esigim afwaha-
lana kwisieg agagim nanguwog ogum enag aso
enag ma afwahalana ehe pugunam lahlag fug
lei. Aso yihugug el enag enaig esfafif afwahalana
nanguwogum osu bu enag ehe eseagei ehe ma
eseagenam eso ago enag ma numwehe pugwi.

8 Afa neangamba eso gwenaig nisanawog ehe
fei, kwisieg mwahalai augwiag. Gwenaig feg
Ainiyag bogum meini feaka, enag emba ese mwa-
halai kwisieg ol lahlag augwiafum.

9 Nilite, nofeka esinim nimbefum mo bagagig
esim ahnaig ahnaig mo amtakwalig, afa mingnag
elim sumigim amtakwalig migig wagoni haig
haig mo. Enaigba nasibi, emba esinim nege-
limba munguag wambinim kotgam wanahuf. Jas
newug, God, mengig muhwa go.

10 Nilite, negel enag piske olingi autinam God
mo faini ona sihiage ahu enag profet elim enag.
Ena profet elim enag mingnag el wambinim
amtakwalehiagahufena. Enaig mayi esegonufin-
imba afa ehelwo es mwahalai gweyi kwisieg es-
egonu ahufena. Ehel enag enaig esinimba, enag
enag nem ogfugonug, negel enag eso gwenaig esi.

11 Ati big olningig amangalbi kifitinim kinig am-
takwalig (nalig) wambahugba, enamba yuhwa
mesinim sifakalahufi. Ati na higni Jopna mom,
Jopba olkifuti gohnam kinig nalig wamp kafena,

es mayi fenamba eso Ainiyag kwegofonam mungwal amang amang etini enag wambwaina. Ati big olningig, Ainiyag na afafug enag esegim numwageg bigelim kisigonug.

12 Ai! Nilite! Yuwanam esinim enaig olungugi kifuti, nogofeka kifutig mo osogonam agi kweogonam esinim ofum betem amang amang esel enam enam amtakwalig nahalum mwalampni uhugigim kifutig mo enaig. Enaig nogofeka esim. Ei, mwaogogogmba, eso gwese wahiyi afa na esinim awai mwaogogogmba emba eso gwenaig gwesmungogonam wahiyi. Na enaig kifutuk mo kweogoimba, emba God nem yuhwahonam wambinim waginim amtakwalehiagef.

13 Atiame na esigim mingnag ahnaig ahnaig amtakwalig kinigni gohka? Aman el enaigna fegmba, eso mesanam Godum sahanai. Afa aman esenam wankeneg lahlag sifakaligna fegmba, eso ma esenam sangikuagei Godna wunehalam sisigam gufyi fukui sifakaligna.

14 Afa aman nilite esenam gihnanga fegmba eso ma esenam sios wanai anuana el nangwagiahiagigim ese wunonimbi, eso ena anuana el enag ma esinim Godum sahini ehna gihim enag, afa esinim wel bug susulanagi eligim enag Ainiyagna wunehalawa.

15 Enaigim olningi ogoi emba God esenam ehim enag kwegfuf. Enai elbi figbi, enai olinim esinim Godum enag sahihiniimbi, emba Ainiyag esenam ena gihnam enag lahlafenagenem gifiohluf, ena gihna el enag ahnaig ahnaig amtakwaligesegmba ena gamba God wa wambihianagef.

16 Enaig fenamba, enag esinim ahnaig ahnaig
amtakwalig nimbefena enag ambawa mingnag
nilitem ambawa sihigonugimbi, eso enag nilete
enag mesinim nem sahini. Feimba God esenam
negelim enag lahlafehianigef. Aman el Godna
fenam yuhwa sufug fegmba, afa Godum sa-
hanaimba, emba ehna sahig enag kifutuk yuhwa
feg.
17 Elijah gamba el bigel mungwa lofug. Enag
enaig esena Godum kifutinam sahana buum
ogum masa fef, afa eso bu enag fe hwanig 3 yia
fenam afa ming yiawo olugi fena.
18 Enaig esenam afa enengim piskenam mayi
Godum sahanamba, eso piskenam bu fenamba
afa wohof asonai lahlag puguakana piskenam.
19 Kana nilite, afa aman negelyinai nilite
mungo esena etetiagakagba Godna ninimom
enag, eso ming nilite kwegfonam piske wanim-
bui. Enaig ming nilitem enag esenagba, eso ma
esenam enai olig
20 aman esel amtakwalig elim kwegfogum mina
amtak wanai sulufa God nangum wanimbuk.
Aman enaig esegmba, emba ena el piskenam
enaig elim enag ehefena sungwag faf, mas es-
enam wahai. Enaig enag eseimba emba God
esenam ahnaig ahnaig amtakwalig wahigageg
enag God wambihiagef.

Godna mo Awai mona go
The New Testament in the Naineri dialect of the Amanab language of Papua New Guinea
Nupela Testamen long tokples Amanab (Naineri) long Niugini

copyright © 2011 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Amanab (Naineri) (Amanab)

Dialect: Naineri

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.
You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2012-01-19

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 1 Oct 2024 from source files dated 31 Aug 2023
706c7f8d-4ad4-57ee-a662-e3538519cff8